

.....
.....
.....
.....
.....

fx-570MS

fx-991MS

Guía del usuario 2
(Funciones adicionales)

.....
.....
.....
.....
.....
.....
.....
.....

CASIO®

http://world.casio.com/edu_e/

CA 310031-001V08

¡Importante!

Guarde su manual y toda información útil para futuras referencias.



CASIO ELECTRONICS CO., LTD.
Unit 6, 1000 North Circular Road,
London NW2 7JD, U.K.

Índice

Antes de comenzar con las operaciones	3
■ Modos	3
Cálculos con expresiones matemáticas y funciones de edición	4
■ Copia de repetición	4
■ Memoria CALC	5
■ Función SOLVE	6
Cálculos con funciones científicas	7
■ Ingresando símbolos de ingeniería	7
Cálculos con números complejos	8
■ Valor absoluto y cálculo de argumento	9
■ Presentación de forma rectangular ↔ forma polar	10
■ Conjugación de un número complejo	10
Cálculos con números de base n	11
Cálculos estadísticos	13
Distribución normal	13
Cálculos diferenciales	14
Cálculos integrales	14
Cálculos con matrices	15
■ Creando una matriz	16
■ Editando los elementos de una matriz	16
■ Suma, resta y multiplicación de matrices	16
■ Calculando el producto escalar de una matriz	17
■ Obteniendo la determinante de una matriz	17
■ Transponiendo una matriz	18
■ Invirtiendo una matriz	18
■ Determinando el valor absoluto de una matriz	19

Cálculos vectoriales	19
■ Creando un vector	20
■ Editando elementos de un vector	20
■ Sumando y restando vectores	20
■ Calculando el producto escalar de un vector	21
■ Calculando el producto interior de dos vectores	21
■ Calculando el producto exterior de dos vectores	21
■ Determinando el valor absoluto de un vector	22
Conversiones de unidades de longitud	23
Constantes científicas	24
Fuente de alimentación	26
Especificaciones	28

Para los detalles acerca de los ítemes siguientes, vea la “Guía del usuario” de la fx-95MS/fx-100MS/fx-115MS/fx-570MS/fx-991MS.

Retirando y volviendo a colocar la cubierta de la calculadora

Precauciones de seguridad

Precauciones en la manipulación

Presentación de dos líneas

Antes de comenzar con las operaciones... (excepto para los modos)

Cálculos básicos

Cálculos con memoria

Cálculos con funciones científicas

Cálculos de ecuaciones

Cálculos estadísticos

Información técnica

Antes de comenzar con las operaciones

■ Modos

Antes de iniciar un cálculo, primero debe ingresar el modo correcto como se indica en la tabla de abajo.

- La tabla siguiente muestra los modos y las operaciones requeridas para los modelos fx-570MS y fx-991MS.

Modos para los modelos fx-570MS y fx-991MS

Para realizar este tipo de cálculo:	Realice esta operación de tecla:	Para ingresar este modo:
Cálculos aritméticos básicos	1	COMP
Cálculos con números complejos	2	CMPLX
Desviación estándar	1	SD
Cálculos de regresión	2	REG
Cálculos con números de base n	3	BASE
Solución de ecuaciones	1	EQN
Cálculos con matrices	2	MAT
Cálculos vectoriales	3	VCT

- Presionando más de tres veces la tecla visualiza las pantallas de ajustes adicionales. Las pantallas de ajustes se describen cuando son usadas realmente para cambiar los ajustes de la calculadora.
- En este manual, el nombre del modo al que necesita ingresar para realizar los cálculos que se describen se indica en el título principal de cada sección.

Ejemplo: Cálculos con números

¡Nota!

- Para retornar al modo de cálculo y fijar los ajustes iniciales fijados por omisión mostrados a continuación, presione **2** (Mode) .

Modo de cálculo: COMP

Unidad angular: Deg

Formato de presentación exponencial: Norm 1, Eng OFF

Formato de presentación de número complejo:

$$a+bi$$

Formato de presentación de fracción: a^b/c

Carácter de punto decimal: Dot (punto)

- Los indicadores de modo aparecen en la parte superior de la presentación, excepto para los indicadores BASE, que aparecen en la parte exponencial de la presentación.
- Los símbolos de ingeniería son desactivados automáticamente mientras la calculadora se encuentra en el modo BASE.
- No puede realizar cambios a la unidad angular u otros ajustes de formato de presentación (Disp) mientras la calculadora se encuentra en el modo BASE.
- Los modos COMP, CMPLX, SD y REG pueden usarse en combinación con los ajustes de unidad angular.
- Asegúrese de verificar el modo de cálculo actual (SD, REG, COMP, CMPLX) y ajuste de unidad angular (Deg, Rad, Gra) antes de comenzar un cálculo.

Cálculos con expresiones matemáticas y funciones **COMP** de edición

Utilice la tecla **MODE** para ingresar el modo COMP cuando desea realizar cálculos con expresiones matemáticas o editar expresiones.

COMP **MODE** **1**

■ Copia de repetición

La copia de repetición le permite llamar múltiples expresiones desde la memoria de repetición, de manera que se encuentran conectados como una instrucción múltiple sobre la pantalla.

• Ejemplo:

Contenidos de la memoria de repetición:

$$1 + 1$$

$$2 + 2$$

$$3 + 3$$

$$4 + 4$$

$$5 + 5$$

$$6 + 6$$

Instrucción múltiple: $4 + 4:5 + 5:6 + 6$

Utilice \blacktriangle y \blacktriangledown para visualizar la expresión $4 + 4$.

Presione SHIFT \blacktriangle (COPY).

- También puede editar las expresiones sobre la presentación y realizar otras operaciones de instrucción múltiple. Para más detalles acerca de las instrucciones múltiples, vea la parte titulada “Instrucciones múltiples” en la “Guía del usuario” separada.
- Solamente las expresiones en la memoria de repetición comienzan desde la expresión visualizada actualmente y continúan hasta que la última expresión es copiada. Todo lo que se encuentra antes de la expresión visualizada no es copiado.

■ Memoria CALC

COMP

CMPLX

- La memoria CALC le permite almacenar temporalmente una expresión matemática que necesita realizar varias veces usando valores diferentes. Una vez que almacena la expresión, ingrese los valores para sus variables, y calcule un resultado de manera rápida y fácil.
- Puede almacenar una sola expresión matemática, con hasta 79 pasos. Tenga en cuenta que la memoria CALC puede usarse solamente en el modo COMP y modo CMPLX.
- La pantalla de ingreso de variable muestra los valores actualmente asignados a las variables.
- **Ejemplo:** Calcular el resultado para $Y = X^2 + 3X - 12$ cuando $X = 7$ (Resultado: **58**), y cuando $X = 8$ (Resultado: **76**).

(Ingrese la función.)

ALPHA Y ALPHA $=$ ALPHA X X^2 $+$ 3 ALPHA X $-$ 12

(Almacene la expresión.)

CALC

(Ingrese 7 para el indicador X?)

7 $=$

(Ingrese 8 para el indicador X?)

CALC 8 $=$

- Tenga en cuenta que la expresión que almacena es borrada siempre que inicia otra operación, cambia a otro modo o desactiva la calculadora.

■ Función SOLVE

La función de resolución SOLVE le permite resolver una expresión usando los valores de variables que desea, sin la necesidad de transformar una simple expresión.

- **Ejemplo:** C es el tiempo que tardaría un objeto lanzado hacia arriba en línea recta con una velocidad inicial A para alcanzar la altura B.

Utilice la fórmula siguiente para calcular la velocidad inicial A para una altura $B = 14$ metros y un tiempo $C = 2$ segundos. La aceleración de la gravedad es $D = 9,8 \text{ m/s}^2$.
(Resultado: $A = 16,8$)

$$B = AC - \frac{1}{2} DC^2$$

[ALPHA] [B] [ALPHA] [=] [ALPHA] [A] [X] [ALPHA] [C] [-]
[(] 1 [÷] 2 [)] [X] [ALPHA] [D] [X] [ALPHA] [C] [x²]
[SHIFT] [SOLVE]

(B?) 14 [=]
 (A?) [▼]
 (C?) 2 [=]
 (D?) 9 [.] 8 [=]
 [▲] [▲]
 (A?) [SHIFT] [SOLVE]

- Debido a que la función SOLVE utiliza el método de Newton, cierto valores (valores supuestos) pueden ocasionar que la obtención de las soluciones sea imposible. En este caso, trate de ingresar otro valor que supone está cerca de la solución y realizar nuevamente el cálculo.
- La función SOLVE puede no obtener una solución, aunque exista una solución posible.
- Debido a ciertas características del método de Newton, las soluciones para los tipos siguientes de funciones tienden a ser difíciles de calcular.

Funciones periódicas (es decir $y = \sin x$)

Funciones cuyo gráfico produce pendientes agudas (es decir $y = e^x$, $y = 1/x$)

Funciones discontinuas (es decir $y = \sqrt{x}$)

- Si una expresión no incluye un signo de igual (=), la función SOLVE produce una solución para la expresión = 0.

Cálculos con funciones científicas

COMP

Cuando desea realizar cálculos con funciones científicas, utilice la tecla **MODE** para ingresar el modo COMP.

COMP **MODE** **1**

■ Ingresando símbolos de ingeniería

COMP **EQN** **CMPLX**

- Activando los símbolos de ingeniería le permite usar los símbolos de ingeniería dentro de sus cálculos.
- Para activar y desactivar los símbolos de ingeniería, presione varias veces la tecla **MODE** hasta alcanzar la pantalla de ajustes mostrada a continuación.

Disp
1

- Presione **1**. Sobre la pantalla de ajustes de símbolos de ingeniería que aparece, presione la tecla numérica (**1** o **2**) que corresponda al ajuste que desea usar.
 - 1** (Eng ON): Símbolos de ingeniería activados (indicado por “Eng” sobre la presentación)
 - 2** (Eng OFF): Símbolos de ingeniería desactivados (sin el indicador “Eng” sobre la presentación)
- Los siguientes son los nueve símbolos que pueden usarse cuando los símbolos de ingeniería están activados.

Para ingresar este símbolo:	Realice esta operación de tecla:	Unidad
k (kilo)	SHIFT k	10^3
M (Mega)	SHIFT M	10^6
G (Giga)	SHIFT G	10^9
T (Tera)	SHIFT T	10^{12}
m (mili)	SHIFT m	10^{-3}
μ (micro)	SHIFT μ	10^{-6}
n (nano)	SHIFT n	10^{-9}
p (pico)	SHIFT p	10^{-12}

Para ingresar este símbolo:	Realice esta operación de tecla:	Unidad
f (femto)	[SHIFT] [f]	10^{-15}

- Para los valores visualizados, la calculadora selecciona el símbolo de ingeniería que hace que la parte numérica del valor caiga dentro de la gama de 1 a 1000.
- Los símbolos de ingeniería no pueden usarse cuando se ingresan fracciones.
- **Ejemplo:** $9 \div 10 = 0,9 \text{ m}$ (mili)

[MODE] **[1]** (Disp) **[1]**

Eng
0.

$9 \div 10 =$

$9 \div 1 \emptyset$
m
900.

Cuando los símbolos de ingeniería están activados, aun un cálculo estándar (no de ingeniería) resulta en que los resultados se visualicen usando los símbolos de ingeniería.

[SHIFT] **[ENG]**

0.9

[ENG]

$9 \div 1 \emptyset$
m
900.

Cálculos con números complejos CMPLX

Cuando desea realizar cálculos que incluyen números complejos, utilice la tecla **[MODE]** para ingresar el modo CMPLX.

CMPLX **[MODE]** **[2]**

- El ajuste de la unidad angular actual (Deg, Rad, Gra) afecta los cálculos del modo CMPLX. Puede almacenar una expresión en la memoria CALC mientras se encuentra en el modo CMPLX.
- Tenga en cuenta que en el modo CMPLX, solamente puede usar las variables A, B, C y M. Las variables D, E, F, X e Y son usadas por la calculadora, que cambia frecuentemente sus valores. No debe usar estos valores en sus expresiones.

- El indicador “R↔I” en la esquina derecha superior de una presentación de resultado de cálculo, indica un resultado con número complejo. Presione **[SHIFT] [Re↔Im]** para alternar la presentación entre la parte real y parte imaginaria del resultado.
- Puede usar la función de repetición en el modo CMPLX. Sin embargo, como los números complejos están almacenados en la memoria de repetición en el modo CMPLX, se utiliza más memoria que lo normal.

• **Ejemplo:** $(2+3i)+(4+5i) = 6+8i$

(Parte real 6) $2 \mathbf{+} 3 \mathbf{i} \mathbf{+} 4 \mathbf{+} 5 \mathbf{i} \mathbf{=}$

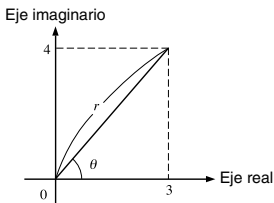
(Parte imaginaria $8i$) **[SHIFT] [Re↔Im]**

■ Valor absoluto y cálculo de argumento

Suponiendo que el número imaginario expresado por la forma rectangular $z = a + bi$ se representa como un punto en el plano gausiano, puede determinarse el valor absoluto (r) y argumento (θ) del número complejo. La forma polar es $r \angle \theta$.

- **Ejemplo 1:** Determinar el valor absoluto (r) y el argumento (θ) de $3+4i$ (Unidad angular: Deg)

$$(r = 5, \theta = 53,13010235^\circ)$$



($r = 5$) **[SHIFT] [Abs] [(3 + 4 i) =]**

($\theta = 53,13010235^\circ$) **[SHIFT] [arg] [(3 + 4 i) =]**

- El número complejo también puede ser ingresado usando la forma polar $r \angle \theta$.

- **Ejemplo 2:** $\sqrt{2} \angle 45 = 1 + i$
 (Unidad angular: Deg) $\sqrt{} \ 2 \text{ [SHIFT]} \ \angle \ 45 \text{ [=]}$
[SHIFT] [Re↔Im]

■ Presentación de forma rectangular ↔ forma polar

Puede usar la operación descrita a continuación para convertir un número complejo de forma rectangular a su forma polar, y un número complejo de forma polar a su forma rectangular. Presione $\text{[SHIFT]} \text{[Re↔Im]}$ para alternar la presentación entre el valor absoluto (r) y argumento (θ).

- **Ejemplo:** $1 + i \leftrightarrow 1,414213562 \angle 45$
 (Unidad angular: Deg) $1 \text{ [+] } i \text{ [SHIFT]} \ \rightarrow r \angle \theta \text{ [=]} \text{[SHIFT]} \text{[Re↔Im]}$
 $\sqrt{} \ 2 \text{ [SHIFT]} \ \angle \ 45 \text{ [SHIFT]} \ \rightarrow a+bi \text{ [=]} \text{[SHIFT]} \text{[Re↔Im]}$

- Puede seleccionar la forma rectangular ($a+bi$) o forma polar ($r \angle \theta$) para visualizar los resultados de cálculos con números complejos.

$\text{[MODE]} \dots \text{[1]} \text{ (Disp)} \text{ [▶]}$

$\text{[1]} (a+bi)$: Forma rectangular

$\text{[2]} (r \angle \theta)$: Forma polar (indicada por " $r \angle \theta$ " sobre la presentación)

■ Conjugación de un número complejo

Para cualquier número complejo z en donde $z = a+bi$, su conjugación (\bar{z}) es $\bar{z} = a-bi$.

- **Ejemplo:** Determinar la conjugación del número complejo $1,23 + 2,34i$ (Resultado: $1,23 - 2,34i$)

$\text{[SHIFT]} \text{[Conjg]} \text{ [(1 [•] 23 [+] 2 [•] 34 [i]) [=]} \text{[SHIFT]} \text{[Re↔Im]}$

Cálculos con números de base n

BASE

Para ingresar el modo BASE cuando desea realizar cálculos usando valores de números con base n , utilice la tecla **MODE**.

BASE **MODE** **MODE** **3**

- Además de los valores decimales, los cálculos pueden realizarse usando valores binarios, octales y hexadecimales.
- Puede especificar el sistema numérico fijado por omisión a ser aplicado para todos los valores ingresados y visualizados, y el sistema numérico para valores individuales a medida que los ingresa.
- No puede usar funciones científicas en los cálculos con binarios, octales, decimales y hexadecimales. Tampoco puede ingresar valores que incluyan una parte decimal y un exponente.
- Si ingresa un valor que incluya una parte decimal, la unidad corta descartando automáticamente la parte decimal.
- Los valores binarios, octales y hexadecimales negativos son producidos tomando el complemento de dos.
- En los cálculos con números de base n , también se pueden usar entre valores los operadores lógicos siguientes: and (producto lógico), or (suma lógica), xor (or exclusivo), xnor (nor exclusivo), Not (complemento de bitwise) y Neg (negación).
- Las siguientes son las gamas permisibles para cada uno de los sistemas de números disponibles.

Binario	$1000000000 \leq x \leq 1111111111$ $0 \leq x \leq 0111111111$
Octal	$4000000000 \leq x \leq 7777777777$ $0 \leq x \leq 3777777777$
Decimal	$-2147483648 \leq x \leq 2147483647$
Hexadecimal	$80000000 \leq x \leq \text{FFFFFFFF}$ $0 \leq x \leq 7\text{FFFFFFFF}$

- **Ejemplo 1:** Realizar el cálculo siguiente y producir un resultado binario:

$$10111_2 + 11010_2 = 110001_2$$

Modo binario:

AC

BIN

0. ^b

$$10111 + 11010 =$$

- **Ejemplo 2:** Realizar el cálculo siguiente y producir un resultado octal:

$$7654_8 \div 12_{10} = 516_8$$

Modo octal:

AC

OCT

0. ^o

LOGIC LOGIC LOGIC 4 (o) 7654 ÷

LOGIC LOGIC LOGIC 1 (d) 12 =

- **Ejemplo 3:** Realizar el cálculo siguiente y producir un resultado hexadecimal y decimal:

$$120_{16} \text{ or } 1101_2 = 12d_{16} = 301_{10}$$

Modo hexadecimal:

AC

HEX

0. ^H

120 LOGIC 2 (or)

LOGIC LOGIC LOGIC 3 (b) 1101 =

Modo decimal:

DEC

- **Ejemplo 4:** Convertir el valor 22_{10} a sus equivalentes binario, octal y hexadecimal. (10110_2 , 26_8 , 16_{16})

Modo binario:

AC

BIN

0. ^b

LOGIC LOGIC LOGIC 1 (d) 22 = 10110. ^b

Modo octal:

OCT

26. ^o

Modo hexadecimal:

HEX

16. ^H

- **Ejemplo 5:** Convertir el valor 513_{10} a su equivalente binario.

Modo binario:

AC

BIN

0. ^b

LOGIC LOGIC LOGIC 1 (d) 513 = Math ERROR ^b

- La conversión de un valor de un sistema numérico cuya gama de cálculo sea mayor que la gama de cálculo del sistema numérico resultante, puede no ser posible.

- El mensaje “Math ERROR” indica que el resultado tiene demasiado dígitos (superación de capacidad).

Cálculos estadísticos

SD

REG

Distribución normal

SD

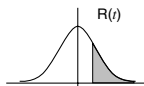
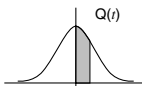
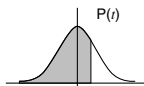
Para ingresar el modo SD cuando desea realizar cálculos que relacionan la distribución normal, utilice la tecla **MODE**.

SD **MODE** **MODE** **1**

- En el modo SD y modo REG, la tecla **M+** opera como la tecla **DT**.
- Presione **SHIFT** **DISTR**, que produce la pantalla mostrada a continuación.

P(Q(R(→t
1	2	3	4

- Ingrese un valor de **1** a **4** para seleccionar el cálculo de distribución de probabilidad que desea realizar.



- **Ejemplo:** Determinar la variable normalizada ($\rightarrow t$) para $x = 53$ y la distribución de probabilidad normal $P(t)$ para los datos siguientes: 55, 54, 51, 55, 53, 53, 54, 52

($\rightarrow t = -0,284747398$, $P(t) = 0,38974$)

55 **DT** 54 **DT** 51 **DT** 55 **DT**

53 **DT** **DT** 54 **DT** 52 **DT**

53 **SHIFT** **DISTR** **4** ($\rightarrow t$) **=**

SHIFT **DISTR** **1** ($P()$) **(-)** 0.28 **)** **=**

Cálculos diferenciales

COMP

El procedimiento descrito a continuación obtiene la derivada de una función.

Para ingresar el modo COMP cuando desea realizar cálculos con diferenciales, utilice la tecla **MODE**.

COMP **MODE** **1**

- Para la expresión diferencial se requieren de tres ingresos: la función de la variable x , el punto (a), en la que se calcula el coeficiente diferencial, y el cambio en x (Δx).

SHIFT **d/dx** expresión **,** a **,** Δx **)**

- **Ejemplo:** Determinar la derivada en el punto $x = 2$ para la función $y = 3x^2 - 5x + 2$, cuando el aumento o decremento en x es $\Delta x = 2 \times 10^{-4}$ (Resultado: **7**)

SHIFT **d/dx** **3** **ALPHA** **X** **X²** **-** **5** **ALPHA** **X** **+** **2** **,** **2** **,** **2** **EXP** **(-)** **4** **)** **=**

- Puede omitir el ingreso de Δx , si así lo desea. La calculadora sustituye automáticamente un valor apropiado para Δx si no lo ingresa.
- Los puntos discontinuos y cambios extremos en el valor de x pueden ocasionar resultados imprecisos y errores.
- Seleccione Rad (Radianes) para el ajuste de la unidad angular cuando realiza cálculos diferenciales con funciones trigonométricas.

Cálculos integrales

COMP

El procedimiento descrito a continuación obtiene la integral definida de una función.

Para ingresar el modo COMP cuando desea realizar cálculos de integración, utilice la tecla **MODE**.

COMP **MODE** **1**

- Para los cálculos de integración se requieren los cuatro ingresos siguientes: una función con la variable x ; a y b , que define la gama de integración de la integral definida; y n , que es el número de particiones (equivalente a $N = 2^n$) para la integración usando la regla de Simpson.

$\int dx$ expresión a b n

- **Ejemplo:** $\int_1^5 (2x^2 + 3x + 8) dx = 150,6666667$
(Número de particiones $n = 6$)

$\int dx$ 2 α x x^2 + 3 α x +
8 1 5 6) =

¡Nota!

- Puede especificar un entero en la gama de 1 al 9 como el número de particiones, o puede omitir el ingreso del número de particiones completamente, si así lo desea.
- Los cálculos de integración interna pueden tomar un tiempo considerable para completarse.
- Los contenidos de la presentación se borran mientras un cálculo de integración está siendo realizado internamente.
- Seleccione Rad (Radianes) para el ajuste de la unidad angular cuando realiza cálculos integrales con funciones trigonométricas.

Cálculos con matrices

MAT

Los procedimientos en esta sección describen cómo crear las matrices hasta de tres filas y tres columnas, y cómo sumar, restar, multiplicar, transponer e invertir las matrices; y cómo obtener el producto escalar, determinante y valor absoluto de una matriz.

Para ingresar el modo MAT cuando desea realizar cálculos con matrices, utilice la tecla MODE .

MAT MODE MODE MODE 2

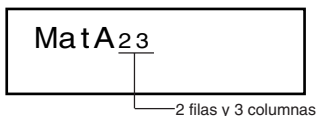
Tenga en cuenta que debe crear una o más matrices antes de realizar los cálculos con matrices.

- En la memoria puede tener hasta tres matrices, denominadas A, B y C, al mismo tiempo.
- Los resultados de los cálculos con matrices se almacenan automáticamente en la memoria MatAns. Puede usar la matriz en la memoria MatAns en los cálculos con matrices subsiguientes.

- Los cálculos con matrices pueden usar hasta dos niveles de estrato de registro de matriz. Elevando al cuadrado una matriz, al cubo una matriz o invirtiendo una matriz utiliza un nivel de estrato de registro. Para mayor información vea la parte titulada “Estratos de registro” en la “Guía del usuario” separada.

■ Creando una matriz

Para crear una matriz, presione **SHIFT** **MAT** **1** (Dim), especifique un nombre de matriz (A, B o C), y luego especifique las dimensiones (número de filas y número de columnas) de la matriz. Luego, siga los indicadores que aparecen para ingresar los valores que componen los elementos de la matriz.



Puede utilizar las teclas de cursor para moverse alrededor de la matriz en orden para ver o editar sus elementos.

Para salir de la pantalla de matriz, presione **AC**.

■ Editando los elementos de una matriz

Presione **SHIFT** **MAT** **2** (Edit) y luego especifique el nombre (A, B o C) de la matriz que desea editar para visualizar una pantalla para la edición de los elementos de la matriz.

■ Suma, resta y multiplicación de matrices

Para sumar, restar y multiplicar matrices, utilice los procedimientos descritos a continuación.

- **Ejemplo:** Para multiplicar la Matriz A = $\begin{bmatrix} 1 & 2 \\ 4 & 0 \\ -2 & 5 \end{bmatrix}$ por la

$$\text{Matriz B} = \begin{bmatrix} -1 & 0 & 3 \\ 2 & -4 & 1 \end{bmatrix} \quad \left(\begin{bmatrix} 3 & -8 & 5 \\ -4 & 0 & 12 \\ 12 & -20 & -1 \end{bmatrix} \right)$$

(Matriz A 3×2) **SHIFT** **MAT** **1** (Dim) **1** (A) **3** **=** **2** **=**

(Ingreso de elemento)

1 **=** **2** **=** **4** **=** **0** **=** **(-)** **2** **=** **5** **=** **AC**

(Matriz B 2×3) **SHIFT** **MAT** **1** (Dim) **2** (B) **2** **=** **3** **=**

(Ingreso de elemento)

(-) **1** **=** **0** **=** **3** **=** **2** **=** **(-)** **4** **=** **1** **=** **AC**

(MatA×MatB) **SHIFT** **MAT** **3** (Mat) **1** (A) **×**

SHIFT **MAT** **3** (Mat) **2** (B) **=**

- Se producirá un error si trata de sumar o restar matrices cuyas dimensiones son diferentes una de otra, o si trata de multiplicar una matriz cuyo número de columnas es diferente que la de la matriz por la que está multiplicando.

■ Calculando el producto escalar de una matriz

Para obtener el producto escalar (múltiplo fijo) de una matriz.

- **Ejemplo:** Multiplicar la Matriz $C = \begin{bmatrix} 2 & -1 \\ -5 & 3 \end{bmatrix}$ por 3.
 $\left(\begin{bmatrix} 6 & -3 \\ -15 & 9 \end{bmatrix} \right)$

(Matriz C 2×2) **SHIFT** **MAT** **1** (Dim) **3** (C) **2** **=** **2** **=**

(Ingreso de elemento) **2** **=** **(-)** **1** **=** **(-)** **5** **=** **3** **=** **AC**

(3×MatC) **3** **×** **SHIFT** **MAT** **3** (Mat) **3** (C) **=**

■ Obteniendo la determinante de una matriz

Para determinar la determinante de una matriz cuadrada puede usar el procedimiento siguiente.

- **Ejemplo:** Obtener la determinante de la

$$\text{Matriz A} = \begin{bmatrix} 2 & -1 & 6 \\ 5 & 0 & 1 \\ 3 & 2 & 4 \end{bmatrix} \quad (\text{Resultado: } 73)$$

(Matriz A 3×3) **SHIFT** **MAT** **1** (Dim) **1** (A) **3** **=** **3** **=**

(Elemento de ingreso)

2 [=] (-) 1 [=] 6 [=] 5 [=] 0 [=] 1 [=]
3 [=] 2 [=] 4 [=] AC

(DetMatA)

[SHIFT] [MAT] [▶] [1] (Det)

[SHIFT] [MAT] [3] (Mat) [1] (A) [=]

- El procedimiento anterior resulta en un error si se especifica una matriz que no es cuadrada.

■ Transponiendo una matriz

Cuando desea transponer una matriz, utilice el procedimiento descrito a continuación.

- **Ejemplo:** Transponer la Matriz $B = \begin{bmatrix} 5 & 7 & 4 \\ 8 & 9 & 3 \end{bmatrix}$

$$\begin{pmatrix} \begin{bmatrix} 5 & 8 \\ 7 & 9 \\ 4 & 3 \end{bmatrix} \end{pmatrix}$$

(Matriz B 2×3)

[SHIFT] [MAT] [1] (Dim) [2] (B) 2 [=] 3 [=]

(Elemento de ingreso)

5 [=] 7 [=] 4 [=] 8 [=] 9 [=] 3 [=] AC

(TrnMatB)

[SHIFT] [MAT] [▶] [2] (Trn)

[SHIFT] [MAT] [3] (Mat) [2] (B) [=]

■ Invirtiendo una matriz

Para invertir una matriz cuadrada puede usar el procedimiento siguiente.

- **Ejemplo:** Invertir la Matriz $C = \begin{bmatrix} -3 & 6 & -11 \\ 3 & -4 & 6 \\ 4 & -8 & 13 \end{bmatrix}$

$$\begin{pmatrix} \begin{bmatrix} -0,4 & 1 & -0,8 \\ -1,5 & 0,5 & -1,5 \\ -0,8 & 0 & -0,6 \end{bmatrix} \end{pmatrix}$$

(Matriz C 3×3)

[SHIFT] [MAT] [1] (Dim) [3] (C) 3 [=] 3 [=]

(Elemento de ingreso)

(-) 3 [=] 6 [=] (-) 11 [=] 3 [=] (-) 4 [=]
6 [=] 4 [=] (-) 8 [=] 13 [=] AC

(MatC⁻¹)

[SHIFT] [MAT] [3] (Mat) [3] (C) [x⁻¹] [=]

- El procedimiento anterior resulta en un error si se especifica una matriz que no es cuadrada o una matriz que no tiene una inversa especificada (determinante = 0).

■ Determinando el valor absoluto de una matriz

Para determinar el valor absoluto de una matriz puede usar el procedimiento descrito a continuación.

- **Ejemplo:** Determinar el valor absoluto de la matriz producida por la inversión en el ejemplo previo.

$$\begin{pmatrix} 0,4 & 1 & 0,8 \\ 1,5 & 0,5 & 1,5 \\ 0,8 & 0 & 0,6 \end{pmatrix}$$

(AbsMatAns)

SHIFT **Abs** **SHIFT** **MAT** **3** (Mat) **4** (Ans) **=**

Cálculos vectoriales **VCT**

Los procedimientos en esta sección describen cómo crear un vector con una dimensión de hasta tres elementos, y cómo sumar, restar y multiplicar vectores; y cómo obtener el producto escalar, producto interior, producto exterior y valor absoluto de un vector. En la memoria puede tener hasta tres vectores a la vez.

Para ingresar el modo VCT cuando desea realizar cálculos vectoriales, utilice la tecla **MODE**.

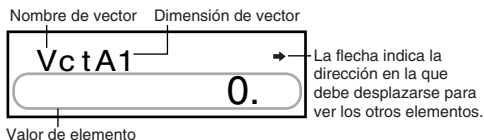
VCT **MODE** **MODE** **MODE** **3**

Tenga en cuenta que debe crear uno más vectores antes de que pueda realizar cálculos vectoriales.

- En la memoria puede tener hasta tres vectores, denominados A, B y C, al mismo tiempo.
- Los resultados de cálculos vectoriales se almacenan automáticamente en la memoria VctAns. Puede usar la matriz en la memoria VctAns en los cálculos vectoriales subsiguientes.

■ Creando un vector

Para crear un vector, presione **[SHIFT]** **[VCT]** **[1]** (Dim), especifique un nombre de vector (A, B o C), y luego especifique las dimensiones del vector. Luego, siga los indicadores que aparecen para ingresar los valores que componen los elementos del vector.



Para moverse alrededor del vector para ver o editar sus elementos, puede usar las teclas **[◀]** y **[▶]**.

Para salir de la pantalla de vector, presione **[AC]**.

■ Editando elementos de un vector

Presione **[SHIFT]** **[VCT]** **[2]** (Edit) y luego especifique el nombre del vector (A, B o C), que desea editar para visualizar una pantalla para la edición de los elementos del vector.

■ Sumando y restando vectores

Para sumar y restar vectores, utilice los procedimientos descritos a continuación.

- **Ejemplo:** Sumar el vector $A = (1 \ -2 \ 3)$ al vector $B = (4 \ 5 \ -6)$. (Resultado: **$(5 \ 3 \ -3)$**)

(Vector A tridimensional) **[SHIFT]** **[VCT]** **[1]** (Dim) **[1]** (A) **3** **[=]**

(Ingreso de elemento) **1** **[=]** **[(-)]** **2** **[=]** **3** **[=]** **[AC]**

(Vector B tridimensional) **[SHIFT]** **[VCT]** **[1]** (Dim) **[2]** (B) **3** **[=]**

(Ingreso de elemento) **4** **[=]** **5** **[=]** **[(-)]** **6** **[=]** **[AC]**

(VctA + VctB) **[SHIFT]** **[VCT]** **[3]** (Vct) **[1]** (A) **+**

[SHIFT] **[VCT]** **[3]** (Vct) **[2]** (B) **[=]**

- Se producirá un error en el procedimiento anterior si especifica vectores de dimensiones diferentes.

■ Calculando el producto escalar de un vector

Para obtener el producto escalar (múltiple fijo) de un vector, utilice el procedimiento mostrado a continuación.

- **Ejemplo:** Multiplicar el vector $C = (-7, 8 \ 9)$ por 5.
(Resultado: **$(-39 \ 45)$**)

(Vector C bidimensional) **SHIFT** **VCT** **1** (Dim) **3** (C) 2 **=**

(Ingreso de elemento) (-) 7 • 8 = 9 = AC

(5×VctC) 5 **X** **SHIFT** **VCT** **3** (Vct) **3** (C) **=**

■ Calculando el producto interior de dos vectores

Para obtener el producto interior (\cdot) de dos vectores, utilice el procedimiento descrito a continuación.

- **Ejemplo:** Calcular el producto interior del vector A y vector B. (Resultado: **-24**)

$$(V_{ctA} \cdot V_{ctB}) \quad \boxed{\text{SHIFT}} \quad \boxed{\text{VCT}} \quad \boxed{3} (V_{ct}) \quad \boxed{1} (A)$$

SHIFT VCT ► 1 (Dot)

$$\boxed{\text{SHIFT}} \boxed{\text{VCT}} \boxed{3} (\text{Vct}) \boxed{2} (\text{B}) =$$

- Se produce un error en el procedimiento anterior si especifica vectores de dimensiones diferentes.

■ Calculando el producto exterior de dos vectores

Para obtener el producto exterior de dos vectores, utilice el procedimiento descrito a continuación.

- **Ejemplo:** Calcular el producto exterior del vector A y vector B. (Resultado: $(-3, 18, 13)$)

(VctA×VctB) **SHIFT** **VCT** **3** (Vct) **1** (A) **×**

$$\boxed{\text{SHIFT}} \boxed{\text{VCT}} \boxed{3} (\text{Vct}) \boxed{2} (\text{B}) \boxed{=}$$

- Se produce un error en el procedimiento anterior si especifica vectores de dimensiones diferentes.

■ Determinando el valor absoluto de un vector

Para obtener el valor absoluto (tamaño) de un vector, utilice el procedimiento mostrado a continuación.

- **Ejemplo:** Determinar el valor absoluto del vector C
(Resultado: **11,90965994**)

(AbsVctC) **[SHIFT] [Abs] [SHIFT] [VCT] [3] (Vct) [3] (C) [=]**

- **Ejemplo:** Determinar el tamaño del ángulo (unidad angular: grados (Deg)) formado por los vectores A = (-1 0 1) y B = (1 2 0), y la perpendicular de vector de tamaño 1 a los vectores A y B. (Resultado: **108,4349488°**)

$$\cos \theta = \frac{(A \cdot B)}{|A| |B|}, \text{ que se convierte en } \theta = \cos^{-1} \frac{(A \cdot B)}{|A| |B|}$$

Vector de tamaño 1 perpendicular a los vectores A y

$$B = \frac{A \times B}{|A \times B|}$$

(Vector A tridimensional) **[SHIFT] [VCT] [1] (Dim) [1] (A) [3] [=]**

(Ingreso de elemento) **[(-)] 1 [=] 0 [=] 1 [=] AC**

(Vector B tridimensional) **[SHIFT] [VCT] [1] (Dim) [2] (B) [3] [=]**

(Ingreso de elemento) **1 [=] 2 [=] 0 [=] AC**

(VctA · VctB) **[SHIFT] [VCT] [3] (Vct) [1] (A) [SHIFT] [VCT] [▶] [1] (Dot)
[SHIFT] [VCT] [3] (Vct) [2] (B) [=]**

(Ans ÷ (AbsVctA × AbsVctB))

**[÷] [(] [SHIFT] [Abs] [SHIFT] [VCT] [3] (Vct) [1] (A)
[×] [SHIFT] [Abs] [SHIFT] [VCT] [3] (Vct) [2] (B) [)] [=]**

(cos⁻¹Ans) (Resultado: **108,4349488°**) **[SHIFT] [cos⁻¹] [Ans] [=]**

(VctA × VctB) **[SHIFT] [VCT] [3] (Vct) [1] (A) [×]**

[SHIFT] [VCT] [3] (Vct) [2] (B) [=]

(AbsVctAns) **[SHIFT] [Abs] [SHIFT] [VCT] [3] (Vct) [4] (Ans) [=]**

(VctAns ÷ Ans)

(Resultado: **(-0,666666666 0,333333333 -0,666666666)**)

[SHIFT] [VCT] [3] (Vct) [4] (Ans) [÷] [Ans] [=]

Conversiones de unidades de longitud

COMP

Para ingresar el modo COMP cuando desea realizar conversiones de longitud, utilice la tecla **MODE**.

COMP **MODE** **1**

- Se proporciona un total de 20 pares de conversión diferentes incorporados, para proveer una conversión fácil y rápida desde una unidad de longitud a otra.
- Para una lista completa de pares de conversión disponibles, vea la tabla de pares de conversión.
- Cuando se ingresa un valor negativo, enciérreelo entre paréntesis **()**, **()**.
- **Ejemplo:** Convertir -31 grados Celsius a grados Fahrenheit.

() **(-)** 31 **()** **SHIFT** **CONV** 38 **=**

(-31) °C → °F
- 23.8

38 es el número de par de conversión de Celsius a Fahrenheit.

• Tabla de pares de conversión

Basado en la Publicación Especial NIST 811 (1995).

Para realizar esta conversión:	Ingrese este número de par:	Para realizar esta conversión:	Ingrese este número de par:
in → cm	01	gal (UK) → ℓ	15
cm → in	02	ℓ → gal (UK)	16
ft → m	03	pc → km	17
m → ft	04	km → pc	18
yd → m	05	km/h → m/s	19
m → yd	06	m/s → km/h	20
mile → km	07	oz → g	21
km → mile	08	g → oz	22
n mile → m	09	lb → kg	23
m → n mile	10	kg → lb	24
acre → m ²	11	atm → Pa	25
m ² → acre	12	Pa → atm	26
gal (US) → ℓ	13	mmHg → Pa	27
ℓ → gal (US)	14	Pa → mmHg	28

Para realizar esta conversión:	Ingrese este número de par:	Para realizar esta conversión:	Ingrese este número de par:
hp → kW	29	lbf/in ² → kPa	35
kW → hp	30	kPa → lbf/in ²	36
kgf/cm ² → Pa	31	°F → °C	37
Pa → kgf/cm ²	32	°C → °F	38
kgf•m → J	33	J → cal	39
J → kgf•m	34	cal → J	40

Constantes científicas

COMP

Para ingresar el modo COMP cuando desea realizar cálculos usando constantes científicas, utilice la tecla

MODE .

COMP MODE 1

- Un total de 40 constantes físicas normalmente usadas, tales como la velocidad de la luz en vacío y la constante de Planck, se encuentran incorporadas para una búsqueda fácil y rápida en el momento en que las necesita.
- Simplemente ingrese el número que corresponda a la constante científica que desea buscar y aparecerá instantáneamente sobre la presentación.
- Para una lista completa de las constantes científicas disponibles, vea la tabla de constantes científicas.
- **Ejemplo:** Determinar la energía total que tiene una persona que pesa 65 kg ($E = mc^2 = 5,841908662 \times 10^{18}$)

65 CONST 28 x^2 =

65Co²
5.841908662 18

28 es el número de la constante de la "velocidad de la luz en vacío".

• Tabla de constantes científicas

Basado en los valores recomendados de la norma ISO (1992) y datos del boletín CODATA (1998).

Para seleccionar esta constante:	Ingrese este número de constante científica:
Masa de protón (m_p)	01
Masa de neutrón (m_n)	02
Masa de electrón (m_e)	03
Masa de muón (m_μ)	04
Radio de Bohr (a_0)	05
Constante de Planck (h)	06
Magnetón nuclear (μ_N)	07
Magnetón de Bohr (μ_B)	08
Constante de Planck, racionalizada (\hbar)	09
Constante de estructura fina (α)	10
Radio de electrón clásico (r_e)	11
Longitud de onda de Compton (λ_c)	12
Relación giromagnética del protón (γ_p)	13
Longitud de onda del protón de Compton (λ_{cp})	14
Longitud de onda del neutrón de Compton (λ_{cn})	15
Constante de Rydberg (R_∞)	16
Unidad de masa atómica (u)	17
Momento magnético de protón (μ_p)	18
Momento magnético de electrón (μ_e)	19
Momento magnético de neutrón (μ_n)	20
Momento magnético de muón (μ_μ)	21
Constante de Faraday (F)	22
Carga elemental (e)	23
Constante de Avogadro (N_A)	24
Constante de Boltzmann (k)	25
Volumen molar del gas ideal (V_m)	26
Constante de gas molar (R)	27
Velocidad de la luz en vacío (C_0)	28
Primera constante de radiación (C_1)	29
Segunda constante de radiación (C_2)	30
Constante de Stefan-Boltzmann (σ)	31
Constante eléctrica (ϵ_0)	32
Constante magnética (μ_0)	33
Cuanto de flujo magnético (ϕ_0)	34
Aceleración de gravedad estándar (g)	35
Cuanto de conductancia (G_0)	36
Característica de impedancia de vacío (Z_0)	37
Temperatura Celsius (t)	38
Constante gravitacional de Newton (G)	39
Atmósfera estándar (atm)	40

Fuente de alimentación

El tipo de pila que debe usar depende en el número de modelo de la calculadora.

fx-991MS

El sistema TWO WAY POWER (alimentación de dos modos) tiene dos fuentes de alimentación: una celda solar y una pila de tipo botón G13 (LR44). Normalmente, las calculadoras equipadas con una sola celda solar pueden operar solamente cuando hay una relativa luz brillante presente. El sistema TWO WAY POWER, sin embargo, le permite continuar el uso de la calculadora aun si no hay luz suficiente para leer la presentación.

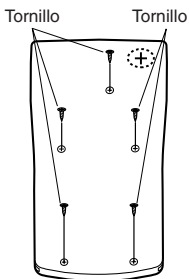
• Reemplazando la pila

Cualquiera de los síntomas siguientes indican que la energía de pila está baja, y que la pila debe ser reemplazada.

- Las cifras de la presentación están oscuras y difíciles de leer en lugares en donde hay poca luz disponible.
- No aparece nada sobre la presentación al presionar la tecla **ON**.

• Para reemplazar la pila

- ① Retire los cinco tornillos que sostienen la cubierta trasera en posición, y luego retire la cubierta trasera .
- ② Retire la pila usada.
- ③ Limpie ambos lados de la pila nueva con un paño seco y suave. Coloque la pila en la unidad con el lado positivo \oplus dirigido hacia arriba (de modo que puede verlo).



- ④ Vuelva a colocar la cubierta trasera y asegúrela en posición con los cinco tornillos.
- ⑤ Presione **ON** para activar la alimentación. Asegúrese de no omitir este paso.

fx-570MS

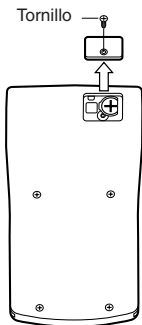
Esta calculadora está energizada por una sola pila de tipo botón G13 (LR44).

• Reemplazando la pila

Las cifras oscuras sobre la presentación de la calculadora indican que la energía de la pila está baja. El uso continuo de la calculadora cuando la energía de pila está baja, puede resultar en un funcionamiento inadecuado. Cuando las cifras se oscurecen, reemplace la pila tan pronto como sea posible.

• Para reemplazar la pila

- ① Presione **SHIFT** **OFF** para desactivar la alimentación.
- ② Retire el tornillo que sostiene la cubierta de la pila en posición, y luego retire la cubierta de la pila.
- ③ Retire la pila usada.
- ④ Limpie los lados de la pila nueva con un paño seco y suave. Coloque la pila en la unidad con el lado positivo **+** orientado hacia arriba (de modo que lo puede ver).
- ⑤ Vuelva a colocar la cubierta de pila y asegúrela en posición con el tornillo.
- ⑥ Presione **ON** para activar la alimentación.



Apagado automático

La alimentación de la calculadora se desactiva automáticamente si no la opera durante unos seis minutos. Cuando esto sucede, presione **ON** para activar la alimentación de nuevo.

Especificaciones

Fuente de alimentación:

fx-570MS: Una pila de tipo botón G13 (LR44)

fx-991MS: Celda solar y una pila de tipo botón G13 (LR44)

Duración de pila:

fx-570MS: Aproximadamente 9.000 horas de presentación continua del cursor destellando.
Aproximadamente 3 años cuando se la deja con la alimentación desactivada.

fx-991MS: Aproximadamente 3 años (1 hora de uso por día)

Dimensiones: 12,7 (Al) × 78 (An) × 154,5 (Pr) mm

Peso: 105 g con la pila

Consumo de energía: 0,0002 W

Temperatura de operación: 0°C a 40°C

CASIO®

CASIO COMPUTER CO., LTD.

6-2, Hon-machi 1-chome
Shibuya-ku, Tokyo 151-8543, Japan